

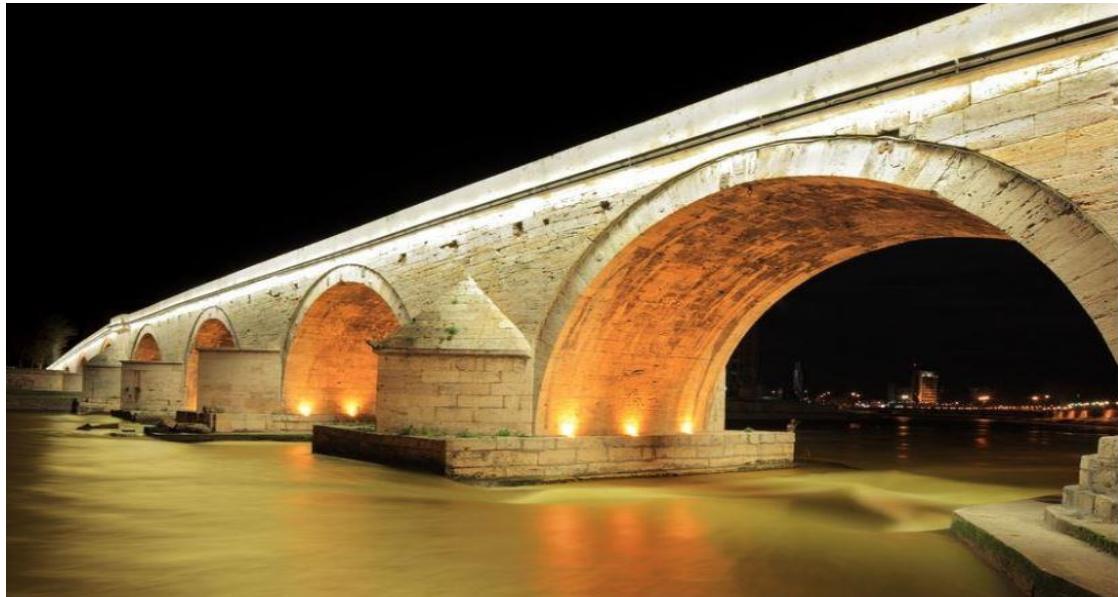


ITALIAN TRADE AGENCY

ICE - Agenzia per la promozione all'estero e
l'internazionalizzazione delle imprese italiane

MACEDONIA DEL NORD

NEWSLETTER MAGGIO 2019



Agenzia ICE Skopje

Sezione per la promozione degli scambi dell'Ambasciata d'Italia

Via Makedonija 33, Risticeva Palata apt. 6, 1000 Skopje, Macedonia del Nord

T +389 2 3296256, +389 2 3296261 F +389 2 3296260

E-mail: skopje@ice.it

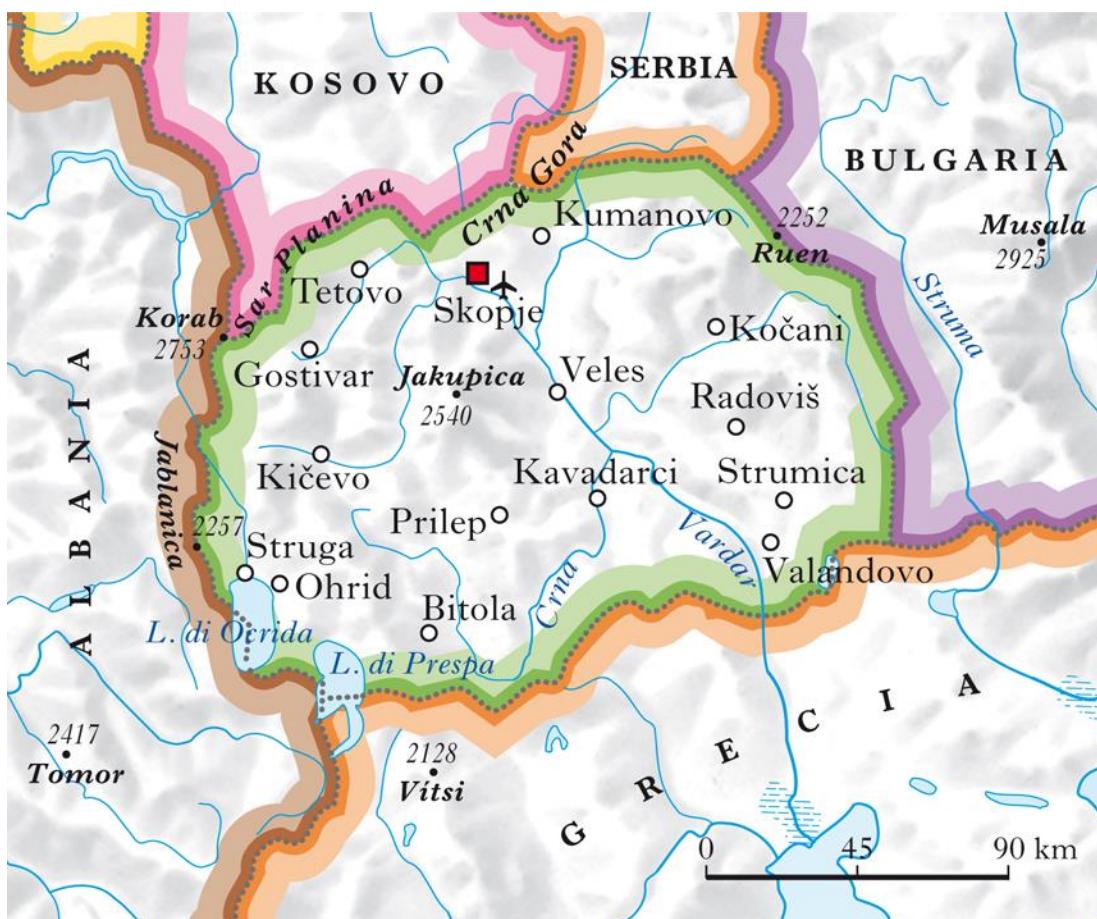
Centro Assistenza Balcani

E-mail: deskskopje@ice.it

SOMMARIO

NOTIZIE	4
Inserto speciale: Macedonia Energy Forum 2019	10
Insetto speciale: Roadshow Balcani, Tirana	13
ATTIVITÀ PROMOZIONALI ICE AGENZIA	15
GARE D'APPALTO INTERNAZIONALI.....	17
CENTRO ASSISTENZA BALCANI – Desk Skopje	49

SCHEMA PAESE



Forma di governo:

Repubblica parlamentare

Superficie:

25.713 kmq

Abitanti:

2.08 milioni

Capitale:

Skopje

Lingua:

Macedone; altre lingue: albanese, serbo, turco, romani

Religione:

Ortodossa 64,7%, Musulmana 33,3%, altre religioni 2%

Moneta:

Denaro macedone (61,4 MKD = 1 EUR)

Membro di:

BERS, CEFTA, CEI, FAO, FMI, IAEA, ILO, IPU, ITUC, ONU, PFP, UPU, WHO, WTO, NATO. Paese candidato all'adesione all'UE.

NOTIZIE

Le notizie riportate sono state pubblicate da ICE Skopje nel Notiziario web giornaliero sul sito ICE, dove informazioni su economia, commercio, affari, opportunità, ecc., vengono caricate in tempo reale dalla rete estera dell'ICE-Agenzia. Il notiziario è consultabile on-line, nell'elenco e con la funzione Ricerca notizie. Con la funzione Creare il proprio notiziario si può sottoscrivere la ricezione automatica di notizie sulla propria casella di posta elettronica, filtrate per area geografica e settore.

UE: OK A NEGOZIATI ADESIONE PER ALBANIA E MACEDONIA DEL NORD

La Macedonia del Nord e l'Albania meritano l'avvio delle trattative per entrare nell'Unione Europea: con una nuova raccomandazione al Consiglio europeo per Skopje e Tirana, Bruxelles dà il suo via libera all'apertura dei negoziati di adesione per i due Paesi. Lo hanno annunciato il 29 maggio l'alto rappresentante dell'Ue, Federica Mogherini e il commissario Ue Johannes Hahn, presentando il rapporto annuale sull'allargamento. L'ultima parola spetta ai leader dell'Ue, che si riuniranno il 20 e 21 giugno a Bruxelles. Per approfondire vi invitiamo a consultare i documenti pubblicati sul sito ICE Skopje, a cura del Desk Balcani:

**Macedonia del Nord: il cammino verso l'Unione Europea – le tappe principali
Le conclusioni chiave relative alla Macedonia del Nord, maggio 2019**

CEI - KEP ITALY 2019 – BANDO APERTO FINO AL 1 LUGLIO

Il 9 maggio è stato pubblicato l'invito a presentare le proposte per usufruire di finanziamenti nell'ambito del programma di scambio di know-how (Know-how Exchange Programme, KEP) dell'Iniziativa Centro Europea CEI. I fondi disponibili per il bando 2019 sono interamente messi a disposizione dal governo italiano attraverso il fondo CEI presso la BERIS.

Il bando è destinato a progetti proposti da soggetti giuridici (aziende, enti, ong, istituti di formazione e ricerca ed altri) registrati presso uno dei Paesi membri CE (Italia, Austria, Bulgaria, Croazia, Repubblica Ceca, Ungheria, Polonia, Romania, Slovacchia e Slovenia) da realizzarsi in collaborazione con l'ente beneficiario, registrato in Macedonia, Albania, Bielorussia, Bosnia Erzegovina, Moldova, Montenegro, Serbia o Ucraina. Il termine per la presentazione delle domande è il 1 luglio 2019. Per maggiori informazioni <https://www.cei.int/kep>

DIALOGO STRATEGICO SULLA LOTTA CONTRO IL TRAFFICO ILLICITO - PARTE DA SKOPJE IL PROGETTO ITALIANO RIVOLTO AI PAESI DEI BALCANI

Si è svolto a Skopje, dal 28 al 30 maggio, il "National Strategic Dialogue" (Dialogo Strategico Nazionale) sul tema della lotta al traffico illecito. L'iniziativa è organizzata dal The Siracusa International Institute for Criminal Justice and Human Rights, un'Organizzazione Non Governativa italiana che si occupa di tutela dei diritti umani nel mondo e di lotta alla criminalità organizzata transnazionale.

La tre giorni di lavori ha coinvolto diversi rappresentanti delle maggiori istituzioni italiane impegnate nella lotta al fenomeno, tra cui rappresentanti dei Ministeri della Giustizia, Interni e Finanze, rappresentanti del Consiglio Superiore della Magistratura, dell'Agenzia delle Dogane, nonché membri del Dipartimento sulla Prevenzione del Riciclaggio di Denaro e della Commissione di Stato per la Prevenzione della Corruzione.

Lo scopo principale dell'iniziativa è discutere con le diverse autorità nazionali le principali sfide poste dal traffico illecito nel paese, sviluppando al contempo nuove strategie di contrasto al fenomeno in ambito internazionale. Il National Strategic Dialogue è organizzato dal Siracusa International Institute nell'ambito del progetto di ricerca e assistenza tecnica sul "Rafforzamento della lotta contro il traffico illecito in Europa Sudorientale", che non coinvolge solamente la Repubblica della Macedonia del Nord, ma comprende tutti i dodici paesi della penisola balcanica. Il National Strategic Dialogue di Skopje è solo il primo di una serie di iniziative simili che l'Istituto organizzerà in ciascun paese coinvolto nel progetto.

Lanciato nel 2017, il progetto è sostenuto da PMI IMPACT, un'iniziativa di sovvenzione globale di Philip Morris International volta a supportare iniziative dedicate alla lotta al traffico illecito e ai crimini correlati.

VIENNA ECONOMIC FORUM – LE NUOVE PROSPETTIVE PER LA MACEDONIA DEL NORD

Il 20 maggio si è tenuto a Vienna un business forum dedicato alle nuove prospettive per la Repubblica di Macedonia del Nord, organizzato dalla ong austriaca Vienna Economic Forum e in collaborazione con importanti aziende austriache e internazionali. All'evento hanno partecipato alti rappresentanti del governo della Macedonia del Nord: il Premier Zoran Zaev, il vicepremier per le questioni economiche Kocho Angjusev, il ministro delle finanze Dragan tevdovski e il ministro dell'istruzione Arber Ademi.

Si è parlato delle opportunità di investimento nel Paese, soprattutto nei settori dell'energia e delle infrastrutture, ma anche delle opportunità nel settore finanziario e dell'investimento in capitale umano.

Il vicepremier Angjushev ha illustrato il sostegno che lo stato offre agli investitori sotto forma di esenzioni fiscali e doganali e i contributi per gli investimenti orientati all'export e all'impiego di manodopera qualificata.

Il ministro dell'istruzione Ademi ha informato che sono in corso intense attività finalizzate al miglioramento del sistema scolastico relativo alle scuole elementari e medie, ma anche alle superiori, soprattutto per quanto riguarda l'introduzione di formule di collaborazione tra le scuole superiori e l'imprenditoria, per adeguare la formazione tecnica degli studenti alle reali esigenze del mercato del lavoro.

SUMMIT REGIONALE DEDICATO ALLE ZONE FRANCHE, SKOPJE, 3 MAGGIO 2019

Alla conferenza ministeriale tenutasi a Skopje il 3 maggio, in occasione dell'evento regionale dedicato alle zone franche, ministri e rappresentanti istituzionali dei paesi della regione e i direttori delle zone franche hanno scambiato opinioni ed esperienze sulle politiche nazionali per l'attrazione degli investimenti diretti esteri e le possibilità di un'uniformazione di queste politiche a livello regionale.

Tra le osservazioni avanzate, è stata ampiamente condivisa, non solo tra i paesi candidati, ma anche da rappresentanti di paesi membri UE, la necessità di poter offrire manodopera altamente qualificata, in quanto è sempre più presente la tendenza a puntare su investimenti produttivi ad alto livello tecnologico, che possano avere un impatto importante sull'economia locale.

La collaborazione tra le zone franche a livello regionale è considerata altrettanto importante, così come la diversificazione delle misure offerte dai vari Stati, che oltre alle agevolazioni fiscali, devono includere servizi e centri di supporto, marketing, infrastrutture e molto altro.

Con l'occasione, la Direzione per le Zone Industriali e Tecnologiche della Macedonia del Nord (TIDZ) ha sottoscritto il protocollo di cooperazione con l'Organizzazione mondiale delle zone franche, l'istituzione preposta alla certificazione delle zone franche in base agli standard internazionali.

BERS, CONFERENZA ANNUALE: SUPPORTO A PROGETTI INFRASTRUTTURALI IN MACEDONIA DEL NORD

L'incontro annuale della Banca Europea per la Ricostruzione e lo Sviluppo (BERS) e il Business Forum sul tema "Collegare le economie per una crescita più forte", si sono svolti dall'8 al 10 maggio a Sarajevo. Con l'occasione sono stati siglati diversi accordi di finanziamento e supporto di progetti di investimento nei settori energia, agricoltura e infrastrutture, da parte della BERS, l'EU e le altre banche partecipanti.

Tra gli accordi sottoscritti, anche due finanziamenti nel settore delle infrastrutture in Macedonia del Nord, in aggiunta ai contributi EU già in via di definizione, per la costruzione dell'autostrada che collega la capitale con il Kosovo e la prima parte dell'autostrada Gostivar-Kicevo, la parte mancante del Corridoio VIII.

L'evento di quest'anno si è focalizzato sui modi per collegare le economie per una crescita e un impatto forte, non solo nei Balcani occidentali, ma anche oltre. Nei tre giorni di lavoro, circa 3.000 partecipanti - esperti, funzionari, imprenditori e specialisti dell'ambiente - hanno discusso su argomenti come commercio globale, blockchain, digitalizzazione, turismo e migrazione.

DIRETTORE GENERALE BERS A SKOPJE

Il primo ministro Zaev, il ministro delle finanze Tevdovski e il vicepremier per le questioni economiche Angjushev hanno incontrato, il 6 maggio, il direttore della BERS, Suma Chakrabarti, in visita a Skopje, in vista dell'assemblea annuale della BERS che si terrà a Sarajevo, dal 7 al 9 maggio. Durante l'incontro il Direttore e i rappresentanti della BERS hanno confermato il proseguimento e l'ulteriore rafforzamento del sostegno che la Banca offre alla Macedonia del Nord nel settore energetico, nel settore dei trasporti, nei progetti finalizzati allo sviluppo dei servizi a livello locale e al supporto del settore privato.

NOMINATO IL NUOVO DIRETTORE DELL'UFFICIO BERS A SKOPJE

Dal 1 settembre 2019 Andi Aranitasi sarà a capo della rappresentanza locale della Banca Europea per la Ricostruzione e Sviluppo. Aranitasi, originario dell'Albania, arriva a questa posizione dopo 20 di carriera nella Banca, per la quale ha lavorato in Turchia e in Bulgaria, su progetti sviluppati nell'Europa centrale, nei Balcani occidentali e in Asia, soprattutto nei settori telecomunicazioni ed energia. "Continuerò a lavorare sui progetti che la squadra della Banca ha portato avanti in questi anni, finalizzati alla connettività nei settori delle infrastrutture e dell'energia, ma lavorerò anche sull'ampliamento delle attività commerciali della Banca", ha dichiarato Aranitasi. A oggi la BERS ha finanziato 117 progetti nella Macedonia del Nord, per un importo di oltre 1,87 miliardi di euro, finalizzati all'integrazione del Paese nei mercati globali e regionali.

DEFINITE LE PRIORITÀ DEL GOVERNO PER L'ANNO 2020

Il Governo della Repubblica di Macedonia del Nord ha adottato, a fine aprile, il documento in cui si definiscono le priorità strategiche del governo per l'anno 2020. Tra queste, sono indicate di pari importanza: lo sviluppo dell'economia, l'aumento dell'occupazione nel settore privato e incremento del tenore di vita dei cittadini; l'adesione a pieno titolo nella NATO; una conduzione efficace dei negoziati per l'adesione all'UE, la lotta decisa e indiscriminata contro la criminalità organizzata e la corruzione; il rafforzamento dello stato di diritto attraverso l'attuazione imparziale e non discriminatoria delle leggi, la costruzione di istituzioni indipendenti e un sistema funzionante di amministrazione locale; riforme nel sistema scolastico e investimenti in innovazione e IT; riforme nel sistema giudiziario; piena attuazione dell'accordo quadro di Ohrid e lotta alla riduzione dell'inquinamento atmosferico.

Newsletter Macedonia del Nord Maggio 2019

BILANCIA COMMERCIALE GENNAIO-MARZO 2019

Secondo l'Ufficio nazionale di statistica, il valore delle esportazioni della Macedonia del Nord nel periodo gennaio-marzo 2019 è stato pari a 1.530.000.000 €, in aumento del 16,7% rispetto allo stesso periodo dello scorso anno. Il valore delle merci importate nel periodo gennaio-marzo 2019 è di 1.990.000.000 €, ovvero l'11,4% in più rispetto allo stesso periodo dell'anno precedente. Pertanto la bilancia commerciale per il periodo esaminato è pari al 76,9%.

PRESENTATA LA FORMULA ESCO PER L'EFFICIENZA ENERGETICA

E' stato presentato il 15 maggio, presso la Camera di commercio macedone, un progetto finanziato dall'UE in collaborazione con la BERS, finalizzato a facilitare l'attuazione di progetti di efficienza energetica con la formula Esco nel settore pubblico e a valutare la fattibilità e la sostenibilità economica di questa tipologia di progetti nel Paese.

Con l'occasione è stato organizzato un workshop con l'obiettivo di illustrare alle municipalità, in qualità di potenziali clienti, alle banche commerciali e alle aziende interessate il contratto tipo elaborato in collaborazione con la BERS. Per la prima fase si propongono contratti nel segmento illuminazione pubblica, mentre in una seconda fase si possono proporre anche interventi sull'efficienza energetica degli edifici pubblici.

La formula Esco, seppur non ancora implementata nel Paese, non è nuova per gli esperti del settore, che lavorano su questo tema ormai da qualche anno e sostengono che la Macedonia del Nord offre molte opportunità per questo tipo di interventi, non solo finalizzati all'efficienza energetica, ma anche nell'ottica del concetto Smart City.

INVITO BERS PER CONSULENZA NEL SETTORE GESTIONE DI RIFIUTI SOLIDI

La Banca Europea per la Ricostruzione e lo Sviluppo ha pubblicato l'invito all'espressione dell'interesse per il servizio di consulenza nel settore della gestione dei rifiuti.

La commessa riguarda l'elaborazione di uno studio di prefattibilità e delle opzioni per il finanziamento per lo sviluppo di progetti relativi alla gestione dei rifiuti solidi nelle quattro regioni macedoni: Sud-Est, Sud-Ovest, Pelagonija e Vardar.

Il costo stimato del servizio è di 250.000 euro, i fondi sono messi a disposizione dalla BERS, nell'ambito del programma IPPF (Infrastructure Project Preparation Facility). L'invito è aperto fino al 12 giugno. Per maggiori informazioni <https://www.ebrd.com/work-with-us/procurement/pn-78565.html>

A BREVE L'AVVIO DELLE PROCEDURE PER LA COSTRUZIONE DEL CENTRO CLINICO DI SKOPJE

Alla sessione del Governo tenutasi l'8 maggio scorso sono state adottate le informazioni relative alla procedura per la costruzione del nuovo centro clinico universitario a Skopje. Il Governo ha incaricato il Ministero delle finanze a predisporre, in collaborazione con il Ministero della sanità, un invito alle istituzioni finanziarie internazionali, ai creditori bilaterali e alle banche commerciali estere, a manifestare l'interesse per l'erogazione di un prestito finalizzato al finanziamento della progettazione e della costruzione del nuovo centro clinico.

Questa delibera ha come priorità la costruzione di un sistema di assistenza sanitaria accessibile e di qualità, che sia sostenibile a lungo termine e che possa offrire le migliori condizioni per lo svolgimento del lavoro del personale medico e per un suo ulteriore sviluppo professionale, fornendo in questo modo un servizio eccellente ai cittadini.

In seguito ad analisi condotte, sulla base dello studio di fattibilità della dislocazione del Centro Clinico Universitario e delle informazioni fornite dalle cliniche è stato proposto il concetto di un edificio integrato sviluppato su cinque livelli, con una superficie utile di circa 102.000mq, per un totale di 1300 posti letto, 20 sale operatorie, quattro sale angiografiche, otto sale parto e 65 ambulatori per attività consultive specialistiche.

Secondo quanto dichiarato dal portavoce del Governo, lo studio di fattibilità, commissionato all'Agenzia austriaca della sanità nell'ambito dell'assistenza tecnica fornita dal Governo austriaco, sarà completata entro il mese di maggio e fornirà input più precisi sulla struttura finanziaria necessaria per la realizzazione del progetto, che secondo analisi precedenti era stimata intorno a 450 milioni di euro. Nonostante precedenti proposte di integrare la progettazione e la costruzione come un'unica commessa, tale formula risulta non realizzabile secondo le leggi vigenti in materia, pertanto si opterà per due procedure separate.

Secondo il Ministro della sanità, al momento non è possibile prevedere la tempistica delle varie tappe della procedura, ma ci sono probabilità che la realizzazione del progetto possa iniziare entro la fine dell'anno.



MACEDONIAN ENERGY FORUM 2019

Il 16 e il 17 maggio si è svolto a Struga l'evento internazionale Macedonian Energy Forum 2019, in cui hanno preso parte figure politiche, esperti e imprenditori del settore energia, provenienti dalla regione e non solo, su temi di attualità e sulle opportunità future in questo campo.

L'edizione di quest'anno è stata dedicata alla Transizione energetica attraverso le fonti rinnovabili e l'efficienza energetica.

Il forum ha affrontato anche temi sull'imprenditorialità femminile nel settore energetico, sulle opportunità date dal gas naturale e dall'energia rinnovabile, sui trend globali, le nuove tecnologie e le visioni del futuro.



Il forum è stato aperto dal Premier della Macedonia del Nord, Zoran Zaev, che ha voluto sottolineare l'importante progresso che il Paese ha compiuto negli ultimi due anni, in linea con le raccomandazioni della Comunità energetica europea.

Dopo gli interventi di inaugurazione, si è proceduto con il primo panel intitolato La transizione energetica nel mondo e le sfide regionali nell'attuazione dei trend globali

Il Vicepremier per gli affari economici, Koco Angjusev, è intervenuto al primo panel, illustrando le opportunità di investimento in energia rinnovabile, grazie agli incentivi ridefiniti nella nuova legge sull'energia. Si partirà entro un mese con il primo bando per la concessione di terreni statali per la costruzione di centrali fotovoltaiche nelle zone di Makedonski Brod e Sveti Nikole, per un totale di 200 MW di capacità installata nella prima fase e 350 MW entro 3 anni. Ci sono opportunità anche per centrali eoliche, piccole centrali idroelettriche e biogas.

Il direttore della Comunità Energetica Janez Kopac è fiducioso che, nonostante il ritardo nella realizzazione degli impegni presi, la Macedonia del Nord riuscirà a raggiungere gli obiettivi definiti per il 2030. Secondo lui, i Paesi della regione devono impegnarsi ad abbandonare progressivamente il concetto del carbone come principale fonte di energia e orientarsi verso l'energia rinnovabile. La

decarbonizzazione è l'unica strada verso lo sviluppo, ha sottolineato Kopac, assicurando che nei programmi europei ci saranno sempre più fondi destinati allo sviluppo del settore energetico per i Paesi candidati all'ingresso nell'UE.



Al secondo panel, intitolato **Le donne nel settore dell'energia: le sfide e le opportunità per la parità di genere**, rappresentanti delle maggiori società macedoni nel settore, delle università e di istituzioni estere hanno ribadito l'importanza delle pari opportunità nelle professioni tradizionalmente considerate prerogativa degli uomini.

Al terzo panel, dedicato alle **Sfide regionali legate all'approvigionamento di gas naturale**, si è parlato dei vantaggi che derivano dall'utilizzo del metano, dell'importanza di avere una rete di distribuzione che possa raggiungere il maggior numero di utenti e soprattutto della necessità di assicurare più opzioni per

l'approvvigionamento per prevenire situazioni di dipendenza da un unico fornitore. Su questo tema il rappresentante dell'Ambasciata dell'Ucraina ha raccontato l'esperienza del suo paese nella riduzione della dipendenza energetica dal gas russo.



Il direttore dell'ufficio regionale europeo del Dipartimento di Stato per il settore energia degli Stati Uniti, nel suo intervento incentrato sulla necessità di diversificare le fonti energetiche per poter garantire stabilità e sicurezza del sistema energetico, ha informato che prossimamente in questa regione sarà possibile rifornirsi di gas naturale dagli Stati Uniti.

Il rappresentante dell'ufficio del Primo ministro ha informato sui progressi del progetto di collegamento con il sistema distributivo della Grecia, per il quale sono stati recentemente assicurati fondi UE per un importo pari al 37% del costo stimato totale.

Al quarto panel, dal titolo **La partecipazione delle nuove tecnologie e delle risorse rinnovabili nella produzione energetica totale dopo il 2030**, il ministro dell'economia Bekteshi ha informato i presenti sulle attività del governo, in collaborazione con la Comunità energetica, volte al completo adeguamento delle normative nazionali all'aquis comunitario in materia di energia rinnovabile. Il Ministro ha parlato anche dei programmi in corso con cui il governo sostiene le università nella creazione di parchi tecnologici, anche attraverso l'erogazione di contributi destinati alle innovazioni tecnologiche.

I relatori hanno parlato anche di attività e collaborazioni tra le università e l'imprenditoria finalizzate ad offrire agli studenti anche una formazione sul campo e un contatto diretto con la realtà locale nel settore energetico, ma anche per offrire alle aziende la possibilità di sfruttare il potenziale delle risorse giovani.

Al quinto panel, intitolato **Efficienza energetica – fattore principale per la riduzione del consumo energetico dopo il 2030**, è stato constatato che l'efficienza energetica può essere un modo efficace e diretto per combattere la povertà energetica, fenomeno che riguarda soprattutto le famiglie.

Si è discusso infine della necessità di coinvolgere tutti i segmenti della società nelle attività volte alla sensibilizzazione su questo importantissimo tema. Secondo indagini condotte dalla Eko-Svest, il 55% dei cittadini ritiene di poter contribuire alla salvaguardia dell'ambiente, il che dimostra che la consapevolezza abbia raggiunto un livello sufficiente per poter contare su un'attiva partecipazione dei cittadini in azioni concrete progettate e proposte dalle istituzioni e dal settore privato.



Questa è stata la seconda edizione del Macedonian Energy Forum, evento annuale promosso e organizzato dal Governo della Macedonia del Nord, dalla ELEM, società per azioni partecipata dallo stato, produttrice di energia elettrica, dall'Ambasciata degli Stati Uniti d'America a Skopje e dallo ZIP Institute.

A cura di
ICE Skopje
Desk Balkani

MACEDONIAN ENERGY FORUM 2019

programme and participants

Day 1

Opening Remarks

Mr. Zoran Zaev, Prime Minister of the Government of the Republic of North Macedonia

Ms. Micaela Schweitzer – Bluhm, Chargé d’Affaires, United States Embassy in North Macedonia

Panel I	Panel II	Panel III
World’s Energy Transition and Regional Challenges in Joining the Global Trend <p>Moderator: Mr. Dragan Minovski, Chairman of the Board and CEO, JSC ESM</p> <p>Panelists:</p> <p>Mr. Kocho Angjushev, Deputy Prime Minister for Economic Affairs, Government of the Republic of North Macedonia, Mr. Janez Kopac, Director, Energy Community Secretariat. Mr. Xhavit Zariqi, Deputy Minister, Ministry of Economic Development, Government of Republic Kosovo, Mr. Marko Radulovic, Director General, Directorate for Energy Efficiency, Ministry of economy, Montenegro</p>	Women in Energy – Opportunities and Challenges for Gender Balance <p>Moderator: Ms. Hristina Spasevska, Professor, Faculty of Electrical Engineering and Information Technologies</p> <p>Panelists:</p> <p>Mr. Stefan Peter, MBA Chairman of the Management Board of EVN Macedonia Ms. Shannon Runyon, Political and Economic Affairs Section Chief, United States Embassy in North Macedonia Ms. Verica Uzunova, President of the Supervisory Board of JSC ESM Ms. Reem Hamdan, Director General Deputy, Electricity Distribution Company EDCO, Jordan Ms. Eva Elleret, Country Director, Friedrich-Ebert-Stiftung, Skopje Office</p>	Regional Challenges in the Supply of Natural Gas <p>Moderator: Mr. Mitko Andreevski, Energy Advisor to the Prime Minister of the Republic of North Macedonia</p> <p>Panelists:</p> <p>Ms. Jesse Scott, Senior Advisor International, Agora Energiewende, Berlin Mr. Rostyslav Palagutsynets, First Secretary, Embassy of Ukraine in Republic of North Macedonia Mr. Dan Milstein, Director, European Regional Office, United States Department of Energy Mr. Branko Milicevic, Economic Affairs Officer, Group of Experts on Gas, UNECE Mr. Barnim Piechorowski, Head of Business Development – Balkan Region, Uniper Technologies GmbH Mr. Sotirios Nikas, CEO Senior Advisor, DESFA, Greece</p>

Day 2

Keynote Speech

Renewable Energy Sources and Energy Efficiency – The Case of Spain - H.E. Mr. Emilio Lorenzo Serra, Ambassador, Embassy of the Kingdom of Spain

Panel IV	Panel V
New Technologies` and Renewable Sources` Share in Total Electricity Production After 2030 <p>Moderator: Mr. Sani Demiri, Board Member, ZIP Institute, Professor at “Mother Theresa University” Skopje</p> <p>Panelists:</p> <p>Mr. Kreshnik Bekteshi, Minister of Economy, Government of Republic of North Macedonia Mr. Risto Janevski, Director for Strategic Planning and Development, OKTA AD, Skopje Mr. Sasho Saltirovski, Managing Director, Electricity Distribution LLC, EVN Group Mr. Marko Topic, Chairman at the European Technology and Innovation Platform Photovoltaics Ms. Lihie Iuclea, Environmental Engineer, Head of the Waste Water and Soil Field, DHVMED, Israel</p>	Energy Efficiency – Main Factor for Reduction of Energy Consumption After 2030 – supported by ProCredit Bank <p>Moderator: Mr. Metodija Minoski, Environmental Coordinator, ProCredit Bank</p> <p>Panelists:</p> <p>Ms. Violeta Kogalniceanu, Head of Infrastructure and Energy Efficiency Unit, Energy Community Secretariat Ms. Ana Stojilovska, Representative of Central European University, Budapest Mr. Gonzalo Barrios, Senior Expert Green Finance, IPCGmbH, Germany Mr. Ivica Jakimovski, General Manager and President of the Construction Chamber, Golden Art, Skopje Ms. Ana Colovic Lesoska, Executive Director at Eko-svest</p>

Roadshow Balcani Settore Meccanizzazione Agricola



Tirana, 7-9 maggio 2019

Nell'ambito delle attività promozionali dedicate al settore della meccanizzazione agricola, Ice Agenzia ha organizzato, dal 7 al 9 maggio a Tirana, Albania, una missione di aziende italiane, con partecipazione di buyer, operatori e rappresentanti istituzionali della regione balcanica.

Hanno partecipato alla missione tredici aziende produttrici di macchine e attrezzature agricole e tecnologia per l'agricoltura, associate Feder Unacoma, partner di ICE nell'organizzazione dell'evento.



L'evento ha coinvolto quattro Paesi della regione: oltre all'Albania, hanno partecipato anche Macedonia del Nord, Kosovo e Bosnia Erzegovina, con delegazioni composte da rappresentanti istituzionali e aziende del settore.

Il programma è iniziato la sera del 7 maggio, con una cena di benvenuto in cui il direttore dell'Ufficio ICE di Tirana, Elisa Scelsa e l'Ambasciatore d'Italia in Albania, Alberto Cutillo hanno salutato le aziende italiane e gli ospiti provenienti dai tre Paesi



Il programma del primo giorno lavorativo è iniziato con una parte seminariale, inaugurata dalla diretrice di ICE Tirana, l'Ambasciatore d'Italia in Albania e con il saluto ai partecipanti del viceministro dell'agricoltura dell'Albania.

Il seminario è proseguito con gli interventi dei quattro rappresentanti delle istituzioni preposte allo sviluppo e all'attuazione delle politiche agricole nei quattro Paesi della regione, che hanno presentato la situazione attuale nel settore agricolo nei rispettivi Paesi e le opportunità per le aziende italiane.



Il rappresentante del Ministero dell'agricoltura della Macedonia del Nord, vice responsabile dell'ufficio per il coordinamento dei fondi europei nel settore, ha illustrato l'andamento

dell'erogazione dei fondi IPARD nel Paese. La Macedonia del Nord è, tra i quattro Paesi balcanici presenti all'evento, il Paese con più esperienza in questo senso: sono già stati pubblicati tre bandi nell'ambito del secondo programma quinquennale (Albania è al primo bando del primo programma e Kosovo e Bosnia Erzegovina non sono ancora tra i beneficiari dei programmi IPARD).

Grazie all'esperienza maturata negli ultimi 10 anni di attuazione dei programmi IPARD in Macedonia del Nord, è stato possibile porre all'attenzione delle aziende presenti e dei rappresentanti di Feder Unacoma alcuni aspetti tecnici di competenza degli aspiranti fornitori di tecnologie, utili al fine di prevenire criticità e ostacoli che spesso si verificano nella fase di approvazione dei progetti.



Nella sessione finale della parte seminariale, Il rappresentante di Feder Unacoma, Alessio Nanni, ha presentato il settore della meccanizzazione agricola in Italia, seguito dalle presentazioni delle tredici aziende italiane partecipanti.

Il pomeriggio era riservato ad incontri b2b e networking. Le tredici aziende italiane hanno realizzato oltre 150 incontri b2b con le circa cinquanta aziende della regione, interessate ad avviare nuovi contatti con potenziali partner o ad approfondire gli aspetti di collaborazioni già in essere.

Nella delegazione macedone hanno preso parte i rappresentanti delle tre maggiori aziende importatori e distributori di macchine ed attrezzature per l'agricoltura: **Hemometal**, **Sinpeks** e **Agrovojvodina**.



Il giorno seguente le aziende italiane hanno avuto la possibilità di visitare alcune delle più importanti realtà agricole in Albania e di vedere da vicino la tecnologia usata dagli operatori locali e le loro esigenze per l'ammodernamento del parco macchine e attrezzature nel settore agricolo.



ICE Skopje
Desk Balkani

ATTIVITÀ PROMOZIONALI ICE AGENZIA

Skopje, 12 giugno 2019

Giornata Tecnologica dedicata al settore medico

L'ufficio ICE di Skopje organizza, nell'ambito dell'Italian Festival 2019, una giornata tecnologica dedicata al settore medico, in partenariato con la Facoltà di Medicina presso l'Università UKIM. Il programma prevede la presentazione delle best practices e know-how da parte di docenti universitari italiani nonché della tecnologia di ultima generazione da parte di 5 aziende italiane. L'evento è rivolto ad un pubblico professionale, importatori e distributori di prodotti medicali, direttori di ospedali, medici, radiologi, studenti di medicina, associazioni di categoria e stampa specializzata.

Carrara, 02-05 Giugno 2019

Carrara²

Marmotec Hub 4.0 e White Carrara Downtown sono i due eventi che animeranno Carrara², nuovo concept della storica manifestazione "Carrara Marmotec", che si pone l'obiettivo di ripensare l'appuntamento in un'ottica di valorizzazione della produzione del distretto apu-versiliese e della tipicità del territorio.

L'evento Marmotec Hub 4.0 sviluppa il concetto innovativo di "Fiera diffusa" che trascende il tradizionale format di fiera ubicato in padiglioni e coinvolgerà gli operatori esteri in un programma intensivo di visite presso aziende e cave del distretto marmifero, oltre alla previsione di sessioni formative ed incontri b2b.

Novara, 17-21 Giugno 2019

Incoming operatori settore food & wine

Nell'ambito del Piano per la promozione straordinaria del Made in Italy e in collaborazione con Confartigianato, ICE Agenzia organizza una missione di incoming a Novara, con coinvolgimento di 20 operatori internazionali del settore food & wine. Il programma prevede una masterclass per presentare ai buyer i prodotti del territorio, una giornata di b2b per favorire i contatti diretti tra operatori italiani ed esteri e una giornata di visite aziendali per approfondire il valore aggiunto dei metodi produttivi artigianali. E' prevista la partecipazione di due operatori macedoni.

Roma, Napoli, Sicilia, 16-22 giugno 2019

Corso di formazione sul restauro

ICE Agenzia organizza, in collaborazione con Assorestauro, un corso di formazione sul restauro con l'obiettivo di offrire a selezionati professionisti esteri, specializzati nelle tecnologie per il restauro, una panoramica degli interventi eseguiti su importati siti e monumenti italiani, illustrando le tecniche, i materiali innovativi e le tecnologie italiane, tra le più evolute nel settore. Tra i professionisti di oltre 20 Paesi del mondo invitati a partecipare al corso, sono previsti anche due rappresentanti dalla Macedonia del Nord.

Zagabria, Croazia, 9-10 luglio 2019

Mostra autonoma gioielleria in Europa

Nell'ambito delle iniziative promozionali a sostegno del settore orafo, ICE Agenzia organizza la dodicesima edizione della Mostra di Gioielleria in Europa Orientale, che si terrà a Zagabria i giorni 9 e 10 luglio 2019. Alla mostra saranno presenti circa 40 aziende italiane, produttrici di gioielleria. La scelta di realizzare la Mostra 2019 proprio a Zagabria è motivata dalla favorevole collocazione geografica della Croazia che permette di coinvolgere i Paesi del vicinato europeo e dei diversi mercati emergenti, anche extra UE. Gli uffici ICE in questi paesi organizzano missioni di buyers locali ed è prevista pertanto anche la partecipazione di tre operatori macedoni.

Milano, 9-11 luglio 2019

Origin Passion and Beliefs – Salone della manifattura italiana

Nell'ambito del Piano Export Sud II sono previste una serie di azioni a favore di aziende provenienti da Basilicata, Calabria, Campania, Puglia, Sicilia, Abruzzo, Molise e Sardegna, tra cui missioni di buyers internazionali all'evento "Origin Passion and Beliefs", che si terrà a Milano dal 9 all'11 luglio 2019, in concomitanza con Milano Unica. "Origin" offre una rappresentazione completa della subfornitura del settore moda, valorizzando le aziende della filiera produttiva, laboratori e produttori conto terzi con una forte vocazione e tradizione manifatturiera.

All'interno di "Origin", sarà realizzata "Origin South", la piattaforma espositiva dedicata all'internazionalizzazione delle imprese delle Regioni meno sviluppate. Le circa 40 aziende italiane a cui è rivolta l'azione di sostegno di ICE Agenzia avranno modo di incontrare circa 30-30 buyers selezionati dagli Uffici ICE della Rete Estera, tra cui un operatore macedone.

GARE D'APPALTO INTERNAZIONALI

Sul sito ICE, nella rubrica Business, è disponibile la sezione Gare internazionali. In questa sezione vengono riportate quotidianamente le gare d'appalto più interessanti, tra quelle attive o in programma in Macedonia.

Al servizio di informazione sulle gare internazionali si può arrivare anche con il percorso: Home > servizi > Ricerca gare internazionali. Il servizio fornisce informazioni sulle gare internazionali d'appalto, con sintesi dei bandi e indicazione dei riferimenti utili alla richiesta del capitolato e alla presentazione dell'offerta. Queste informazioni sono disponibili anche sul portale extender.esteri.it, sistema informativo sulle opportunità di business all'estero, realizzato dal Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale, ICE-Agenzia, Assocamerestero, Unioncamere e Confindustria. E' possibile sottoscrivere la ricezione automatica, sulla propria casella di posta elettronica, di segnalazioni, filtrate per paese e settore, con la funzione Attivare il servizio per ricevere le notizie via e-mail.

Nella nostra newsletter riportiamo le gare pubblicate nel mese di riferimento e attive al momento dell'invio della newsletter, preavvisi di bandi di gara, nonché programmi e progetti attivi, finanziati dalle maggiori istituzioni finanziarie e dai fondi IPA, nell'ambito dei quali si prevedono procedure di procurement di potenziale interesse per i lettori della newsletter.

In questo numero segnaliamo:

- Nuova gara IPA in corso: Rif. EuropeAid/139385/IH/SUP/MK – Settore: Ambiente – Fornitura di veicoli e attrezzature per la raccolta di rifiuti solidi nelle Regioni Est e Nord-Est, prima fase. Scadenza: 01/01/2019 , pagina 18
- Nuova gara IPA in programma: Rif. EuropeAid/140258/IH/SER/MK – Settore Ambiente – Supervisione dei lavori per la chiusura delle discartiche abusive nelle regioni Est e Nord-Est, prima fase – pagina 24
- Nuova gara IPA in programma: Rif. EuropeAid/140299/IH/SER/MK – Settore Ambiente – Servizio di consulenza e assistenza alle autorità locali nella preparazione di un piano di investimenti sostenibili nel settore delle acque e nell'attuazione delle attività - pagina 32

Vi invitiamo a consultare tutte le sezioni presenti in questa newsletter per un'informazione più completa sulle gare d'appalto in corso, sui preavvisi di bandi di gara e sui programmi di finanziamento attivi in Macedonia del Nord.



**IPA INSTRUMENT FOR
PRE-ACCESSION ASSISTANCE**

IPA –BANDI DI GARA IN CORSO – CONTRACT NOTICE

NEW

Reference	EuropeAid/139385/IH/SUP/MK
Title	Support in establishing Regional Waste Management System - Supply of equipment and vehicles for waste collection in East and North-East Regions, Phase I
Details	The supply contract for equipment and vehicles for waste collection in East and North-East Regions, Phase I is needed to optimize waste collection services to ensure that services are delivered timely to the citizens and that waste will be delivered to the designated sites thus protecting the environment from uncontrolled waste disposal in compliance with EU standards. Lot 1: "Supply of waste collection vehicles"; Lot 2: "Supply of waste collection equipment".
Status	OPEN
Deadline	01 July 2019 before 14:00 Local Time
Indicative budget	na
Type	SUPPLIES
Procedure	Open
Programme title	IPA II Sector Operational Programme for Environment and Climate Action 2014 – 2020

IPA – PREAVVISI DI BANDI DI GARA – PRIOR INFORMATION NOTICE
TRANSPORT INFRASTRUCTURES – SERVICES

Reference	EuropeAid/140207/IH/SER/MK
Title	Preparation of Sustainable URBAN MOBILITY PLAN (SUMP) for Skopje, including Action plan for implementation and providing guidelines for sustainable urban planning and designing of road infrastructure and transport services
Details	<p>The scope of this project is to develop a Sustainable Urban Mobility Plan (SUMP) for the Metropolitan Area of Skopje based on the general planning concepts defined by the ELTIS process with emphasis on integration, participation and evaluation principles.</p> <p>The SUMP should involve both levels of mobility planning, that is, at the strategic level with broader and long-term goals for promoting economic, social and environmental sustainability and at the operational level with focused operational short-term and medium-term objectives for promoting sustainable mobility through specific measures, policies and plans.</p> <p>The SUMP outcome should emphasize on the following fields: public transport, traffic reduction, traffic management, traffic calming, pedestrianisation, reallocation of existing road space in favour of sustainable mobility modes, walking, cycling, accessibility with special attention on the needs of specific target groups (people with disabilities, the elderly, children, young people, pupils and students, and people with low income), parking control integrated policies, freight logistics, road safety and the implementation of any appropriate innovative measures and policies for the conditions of Skopje.</p> <p>Emphasis should also be placed on the institutional provisions required to deliver the plan.</p>
Status	FORECAST Prior information notice published on 26.03.2019
Scheduled publication date of the contract notice	April 2019* <small>*There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of this prior information notice and the publication of the corresponding contract notice</small>

Newsletter Macedonia del Nord Maggio 2019

Indicative budget	2 000 000 EUR
Type	Services
Procedure	Restricted
Programme title	IPA II (2014-2020) - Transport

Reference	EuropeAid/139949/IH/SER/MK
Title	Preparation of Project Documentation for Multimodal Node Trubarevo
Details	<p>The scope of the project is the preparation of a project documentation and preliminary design for future development and functioning of the multimodal node in Trubarevo as a bankable project.</p> <p>The contractor will be expected to carry out analysis of the existing documentation and legal framework, conduct a market exercise for the most viable model and prepare proposal, project documentation and tender documentation for the future implementation of the project.</p> <p>The contractor may be expected to provide services in the tender stage for the future implementation of the project if the project is found to be bankable.</p>
Status	FORECAST Prior information notice published on 30.10.2018
Scheduled publication date of the contract notice	December 2018* *There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of this prior information notice and the publication of the corresponding contract notice
Indicative budget	1 500 000 EUR
Type	Services
Procedure	Restricted
Programme title	IPA II (2014-2020) - Transport

Reference	EuropeAid/139938/IH/SER/MK
Title	Supervision of rehabilitation of State road A2 Kumanovo – Stracin, section I (km.0+000 – km.15+195)
Details	The scope of this project is Supervision of Rehabilitation of State road A2

Newsletter Macedonia del Nord Maggio 2019

Kumanovo – Stracin, section I (km.0+000 – km.15+195). The actual length of this section is 15.2 km.

The Consultant shall ensure that services for Supervision shall be in accordance with all the requirements for quality control, control of quantities, supervision of the work progress, analyses of expenses, implementation of the environmental criteria as well as working on administrative questions during the rehabilitation works and defect liability period.

The contract for works will be in accordance with FIDIC conditions of contract (Red Book - First Edition 1999, Conditions of Contract). Works contract will include activities related to: rehabilitation of carriageway with length of 15.2 km, repairing works on 6 culverts and 2 bridges, rehabilitation works on 2 interchanges, electrical works on interchange, posting of road equipment and road marking as well as implementation of environmental mitigation measures.

Status	FORECAST Prior information notice published on 23.10.2018
Scheduled publication date of the contract notice	November 2018* *There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of this prior information notice and the publication of the corresponding contract notice
Indicative budget	900 000 EUR
Type	Services
Procedure	Restricted
Programme title	IPA II (2014-2020) - Transport

Reference	EuropeAid/139937/IH/SER/MK
Title	Supervision of the reconstruction and upgrade of the existing road from Prilep – bridge on Lenishka river and Construction of third lane of road section from village Belovodica – Mavrovo quarry
Details	<p>The scope of this project is Supervision of Reconstruction and upgrade of the road from Prilep to the bridge on Leniska River, about 3 km long to the standards of an expressway and Rehabilitation and construction of a third lane from Belovodica village to the bridge of Mavrovo quarry, about 4.5 km long.</p> <p>The Consultant shall ensure that services for Supervision shall be in accordance with all the requirements for quality control, control of quantities, supervision of the work progress, analyses of expenses,</p>

Newsletter Macedonia del Nord Maggio 2019

<p>implementation of the environmental criteria as well as working on administrative questions during the rehabilitation works and defect liability period.</p> <p>The contract for works will be in accordance with FIDIC conditions of contract (Red Book - First Edition 1999, Conditions of Contract). Works contract will include activities related to Reconstruction and upgrade of the road from Prilep to the bridge on Leniska River to the standards of an expressway and Rehabilitation and construction of a third lane from Belovodica village to the bridge of Mavrovo quarry, repairing works on several culverts and 2 bridges, electrical works on interchange, posting of road signs, equipment and road marking as well as implementation of environmental mitigation measures.</p>	
Status	FORECAST Prior information notice published on 23.10.2018
Scheduled publication date of the contract notice	November 2018* *There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of this prior information notice and the publication of the corresponding contract notice
Indicative budget	900 000 EUR
Type	Services
Procedure	Restricted
Programme title	IPA II (2014-2020) - Transport

TRANSPORT INFRASTRUCTURE – WORKS

Reference	EuropeAid/139993/IH/WKS/MK
Title	Rehabilitation of State road A2 Kumanovo – Stracin, section I (km.0+000 – km.15+195)
Details	<p>The scope of this project is Rehabilitation of State road A2 Kumanovo – Stracin, only section I (km.0+000 – km.15+195). The actual length of this section is 15.2 km.</p> <p>The contract for works will be in accordance with FIDIC conditions of contract (Red Book - First Edition 1999, Conditions of Contract). Works contract will include activities related to: rehabilitation of carriageway with length of 15.2 km., repairing works on 6 culverts and 2 bridges, rehabilitation works on 2 interchanges, electrical works on interchange, posting of road equipment and road marking as well as implementation of environmental mitigation measures.</p>
Status	FORECAST

Newsletter Macedonia del Nord Maggio 2019

	Prior information notice published on 04.12.2018
Scheduled publication date of the contract notice	January 2019 * *There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of this prior information notice and the publication of the corresponding contract notice
Indicative budget	NA
Type	Works
Procedure	Open
Programme title	IPA II (2014-2020) - Transport

Reference	EuropeAid/139994/IH/WKS/MK
Title	Reconstruction and Upgrade of Road Section Prilep – bridge on Lenishka River and Construction of Third Lane of Road Section v. Belovodica – Mavrovo Quarry
Details	The contract for works will be in accordance with FIDIC conditions of contract (Red Book - First Edition 1999, Conditions of Contract). Works contract will include activities related to: Reconstruction and upgrade of the road from Prilep to the bridge on Leniska River, about 3 km long to the standards of an expressway and Rehabilitation and construction of a third lane from Belovodica village to the bridge of Mavrovo quarry, about 4.5 km long.
Status	FORECAST Prior information notice published on 04.12.2018
Scheduled publication date of the contract notice	January 2019 * *There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of this prior information notice and the publication of the corresponding contract notice
Indicative budget	NA
Type	Works
Procedure	Open
Programme title	IPA II (2014-2020) - Transport

ENVIRONMENT INFRASTRUCTURES – SERVICES
NEW

Reference	EuropeAid/140258/IH/SER/MK
Title	Supervision of Works Contract for Closure of Non-compliance Landfills and Dumpsites in East and North-East regions - First Phase
Details	<p>The purpose of this contract is to assist in works contracts management and successful implementation of the investment measures through the Supervision of the implementation of the Works Contract for Closure of Non-compliance Landfills and Dumpsites in East and North-East regions (First Phase)</p> <p>The works contract to be supervised will include:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Clean-up of non-compliant landfills and small dumpsites by excavation of waste and transport of excavated waste • Remediation and closure of minimum four (4) old landfills in East Region and minimum two (2) old landfills in Northeast Region by reshaping and construction of a top capping system including leachate and gas collection systems where necessary • Reshaping of minimum five (5) old landfills in East Region and minimum three (3) landfills in North-East Region and construction of drainage for leachate collection where necessary.
Status	FORECAST Prior information notice published on 07.05.2019
Scheduled publication date of the contract notice	June 2019 * *There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of this prior information notice and the publication of the corresponding contract notice
Indicative budget	600 000 EUR
Type	Services
Procedure	Restricted
Programme title	Instrument for Pre-Accession Assistance (IPA II) – Sector Operational Programme for Environment and Climate Action 2014 – 2020

Reference	EuropeAid/139964/IH/SER/MK
Title	Supervision of the works contract for Construction of WWTP and Rehabilitation and Upgrading of the Sewerage Network in the Municipality of Tetovo
Details	<p>The purpose of this contract is to assist in works contracts management and successful implementation of the investment measures through the supervision of the implementation of the works contracts for Construction of WWTP and Rehabilitation and Upgrading of the Sewerage Network in the Municipality of Tetovo, which will be implemented according to the PRAG and FIDIC conditions of contract.</p> <p>The works contracts to be supervised will be divided into two (2) lots which are as follows:</p> <ul style="list-style-type: none"> Lot 1: Construction of WWTP in the Municipality of Tetovo; Lot 2: Rehabilitation and Upgrading of the Sewerage Network in the Municipality of Tetovo. <p>The works contract to be supervised will include:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Design and construction of secondary wastewater treatment plant for 95.152 PE to comply with requirements of the EU Directive 91/271 EEC concerning Urban Wastewater Treatment. The required treated effluent standard is as follows: BOD 25mg/l; COD 125 mg/l and Suspended Solids 35 mg/l. The recommended process option for the Wastewater Treatment Plant is the Activated sludge plant with primary classifiers and anaerobic sludge stabilization in sludge digester <p>Works will be implemented following PRAG and FIDIC Conditions of Contract ("Yellow Book", 1999 edition).</p> <ul style="list-style-type: none"> - Works on the sewerage network which will include: <ul style="list-style-type: none"> - Construction of main sewer collectors with length 19.0 km, - Extension of secondary sewerage network with length 32.4 km. <p>Works on the sewerage network will be implemented under FIDIC Conditions of Contract ("Red Book", 1999 edition).</p>
Status	FORECAST Prior information notice published on 13.11.2018
Scheduled publ. date of the contract notice	February 2019
Indicative budget	1 500 000 EUR
Type	Services
Procedure	Restricted
Programme title	IPA II (2014-2020) - Environment and Climate Change

Newsletter Macedonia del Nord Maggio 2019

Reference	EuropeAid/139821/IH/SER/MK
Title	Supervision of Works Contract for Establishment of Integrated and Self Sustainable Waste Management System in East and North-East Regions
Details	<p>The purpose of this contract is to supervise the implementation of the works contract for Establishment of Integrated and Financially Sustainable Regional Waste Management System in East and North-East Regions according to the PRAG, FIDIC 1999 Red Book, and FIDIC 1999 Yellow Book conditions of contract.</p> <p>The works contract will include following works divided into two (2) lots:</p> <ul style="list-style-type: none"> -Construction of a Central Waste Management Facility (CWMF) consisting of one (1) sanitary landfill, one (1) sorting plant, one (1) Mechanical Biological Treatment (MBT) plant, one (1) composting plant and one (1) Green Point in Sveti Nikole Municipality in the area of Meckuevci - Arbasanci. The CWMF will serve the Municipalities in the East and Northeast Regions of the Beneficiary Country. -Construction of six (6) Local Waste Management Facility (LWMFs), each consisting of one (1) Transfer Station, one (1) composting plant and one (1) Green Point in the following Municipalities: <ul style="list-style-type: none"> • Berovo, serving Berovo and Pehcevo • Makedonska Kamenica, serving Makedonska Kamenica and Delchevo • Vinica, serving Kocani, Vinica, Zrnovci and Cheshinovo • Stip, serving Stip and Karbinci • Rakovce, serving Rankovce, Kriva Palanka and Kratovo • Kumanovo, serving Kumanovo, Lipkovo, and Staro Nagoricane
Status	FORECAST Prior information notice published on 07.08.2018
Scheduled publication date of the contract notice	November 2018 * *There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of this prior information notice and the publication of the corresponding contract notice
Indicative budget	1 200 000 EUR
Type	Services
Procedure	Restricted
Programme title	Instrument for Pre-Accession Assistance (IPA II) – Sector Operational Programme for Environment and Climate Action 2014 – 2020 Financing: Financial Agreement (IPA/2014/037-702) of 13 October 2014 adopting a Multi Annual Action Programme on Environment and Climate Action and Transport for the years 2014 – 2016.

ENVIRONMENT INFRASTRUCTURE – WORKS

Reference	EuropeAid/139966/IH/WKS/MK
Title	Construction of WWTP and Rehabilitation and Upgrading of the Sewerage Network in the Municipality of Tetovo
Details	<p>The contract is divided into two (2) lots.</p> <p>Lots are as follows:</p> <p>Lot 1: Construction of WWTP in the Municipality of Tetovo;</p> <p>Lot 2: Rehabilitation and Upgrading of the Sewerage Network in the Municipality of Tetovo.</p> <p>The contract shall cover following works:</p> <p>⇒ Design and construction of secondary wastewater treatment plant for 95 152 PE to comply with requirements of the EU Directive 91/271 EEC concerning Urban Wastewater Treatment. The required treated effluent standard is as follows: BOD 25mg/l; COD 125 mg/l and Suspended Solids 35 mg/l. The recommended process option for the Wastewater Treatment Plant is the Activated sludge plant with primary classifiers and anaerobic sludge stabilization in sludge digester</p> <p>Works will be implemented following PRAG and FIDIC Conditions of Contract (“Yellow Book”, 1999 edition).</p> <p>⇒ Works on the sewerage network which will include:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Construction of main sewer collectors with length 19.0 km, - Extension of secondary sewerage network with length 32.4 km. <p>Works on the sewerage network will be implemented under FIDIC Conditions of Contract (“Red Book”, 1999 edition).</p>
Status	FORECAST Prior information notice published on 13.11.2018
Scheduled publication date of the contract notice	April 2019 * *There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of this prior information notice and the publication of the corresponding contract notice
Indicative budget	NA
Type	Works
Procedure	Open
Programme title	IPA II (2014-2020) - Environment and Climate Change

Reference	EuropeAid/139384/IH/WKS/MK
Title	Construction of WWTP and Rehabilitation and Upgrading of the Sewerage Network in the Municipality of Bitola
Details	<p>The contract shall cover following works:</p> <p>Design and construction of wastewater treatment plant for 112,474 PE with total daily average flow of approximately 27,090 m³/day and extension (375 m) of the existing main collector. The WWTP to be designed and constructed should be an activated sludge plant with primary clarifiers and anaerobic sludge stabilization in sludge digester. Works will be implemented following PRAG and FIDIC Conditions of Contract ("Yellow Book", 1999 edition).</p> <p>Works on the sewerage network which will include:</p> <ul style="list-style-type: none"> - construction of approximately 9 km new sewerage network, - reconstruction of approximately 13 km existing sewerage network, - design and construction of two pumping stations and pressure pipes of around 5.6 km, and - design and construction of the main sewerage collector at Shirok sokak and Solunska street with the method of micro-tunneling with approximate length of 325 m. <p>Works on the sewerage network will be implemented under FIDIC Conditions of Contract ("Red Book", 1999 edition).</p> <p>The contract is divided into two (2) lots.</p> <p>Lots are as follows:</p> <p>Lot 1: Construction of wastewater treatment plant in the Municipality of Bitola;</p> <p>Lot 2: Rehabilitation and Upgrading of the Sewerage Network in the Municipality of Bitola.</p>
Status	FORECAST Prior information notice published on 19/12/2017
Scheduled publication date of the contract notice	February 2018 * *There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of this prior information notice and the publication of the corresponding contract notice
Indicative budget	na
Type	Works
Procedure	Open
Programme title	IPA II Sector Operational Programme for Environment and Climate Action 2014 – 2020

Newsletter Macedonia del Nord Maggio 2019

Reference	EuropeAid/139225/IH/WKS/MK
Title	Rehabilitation and Extension of Sewerage Network in the Municipality of Kichevo
Details	The contract shall cover works on replacement and reconstruction of old pipes with approximate length of 8.24 km; construction of a sewers (secondary networks) with approximate length of 69 km; construction of trunk sewers with approximate length of 27 km; construction of 7 pumping stations; and construction of manholes and house connections for approximately 4,630 additionally households following PRAG and FIDIC red book contract conditions.
Status	FORECAST Prior information notice published on 15/09/2017
Scheduled publication date of the contract notice	There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of the prior information notice and the publication of the corresponding contract notice. Scheduled publication date of the contract notice November 2017
Indicative budget	na
Type	SERVICES
Procedure	Restricted
Programme title	Instrument for Pre-Accession Assistance (IPA II) – Sector Operational Programme for Environment and Climate Action 2014 – 2020

Reference	EuropeAid/139818/IH/WKS/MK
Title	Establishment of Integrated and Self Sustainable Waste Management System in East and North-East Regions
Details	<p>The contract shall cover:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Construction of a Central Waste Management Facility (CWMF) consisting of one (1) sanitary landfill, one (1) sorting plant, one (1) Mechanical Biological Treatment (MBT) plant, one (1) composting plant and one (1) Green Point in Sveti Nikole Municipality in the area of Meckuevci - Arbasanci. The CWMF will serve the Municipalities in the East and Northeast Regions of the Beneficiary Country. The works for CWMF shall be implemented according to the FIDIC 1999 Red Book contract conditions and FIDIC 1999 Yellow Book contract conditions. - Construction of six (6) Local Waste Management Facility (LWMFs), each consisting of one (1) Transfer Station, one (1) composting plant and one (1) Green Point in the following Municipalities: <ul style="list-style-type: none"> • Berovo Municipality, serving Berovo and Pehcevo • Makedonska Kamenica, serving Makedonska Kamenica and Delchevo • Vinica, serving Kocani, Vinica, Zrnovci and Cheshinovo • Stip, serving Stip and Karbinci • Rakovce, serving Rankovce, Kriva Palanka and Kratovo • Kumanovo, serving Kumanovo, Lipkovo, and Staro Nagoricane <p>The works for LWMFs shall be implemented according to the FIDIC 1999 Red Book contract conditions and FIDIC 1999 Yellow Book contract conditions.</p>
Status	FORECAST Prior information notice published on 04.08.2018
Scheduled publication date of the contract notice	December 2018 * *There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of this prior information notice and the publication of the corresponding contract notice
Indicative budget	na
Type	Works
Procedure	Open
Programme title	Instrument for Pre-Accession Assistance (IPA II) – Sector Operational Programme for Environment and Climate Action 2014 – 2020 Financing: Financial Agreement (IPA/2014/037-702) of 13 October 2014 adopting a Multi Annual Action Programme on Environment and Climate Action and Transport for the years 2014 – 2016

Reference	EuropeAid/139269/IH/WKS/MK
Title	Works Contract for Closure of Non-compliance Landfills and Dumpsites in East and North-East regions
Details	<p>The purpose of this contract is the Works for Closure of Non-compliance Landfills and Dumpsites in East and North-East regions.</p> <p>The contract shall cover:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Clean-up of non-compliant landfills and small dumpsites by excavation of waste and transport of excavated waste - Remediation and closure of minimum four (4) old landfills in East Region and minimum two (2) old landfills in Northeast Region by reshaping and construction of a top capping system including leachate and gas collection systems where necessary - Reshaping of minimum five (5) old landfills in East Region and minimum three (3) landfills in North-East Region and construction of drainage for leachate collection where necessary. <p>The contract will be implemented according to the PRAG and FIDIC Conditions of Contract ("Yellow Book", 1999 edition).</p> <p>The contract is divided into 2 lots.</p> <p>Lot 1: Closure of Non-compliance Landfills and Dumpsites in East region.</p> <p>Lot 2: Closure of Non-compliance Landfills and Dumpsites in North-East region.</p>
Status	FORECAST Prior information notice published on 17/10/2017
Scheduled publication date of the contract notice	November 2017 * *There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of this prior information notice and the publication of the corresponding contract notice
Indicative budget	n.a.
Type	WORKS
Procedure	open
Financing	Commission Implementing Decision C(2014) 9850 of 17.12.2014 adopting a multiannual Action Programme on Environment and Climate Action and Transport for the years 2014–2016.
Programme title	IPA II Sector Operational Programme for Environment and Climate Action 2014 – 2020

ENVIRONMENT CONSULTING SERVICES

NEW

Reference	EuropeAid/140299/IH/SER/MK
Title	Further support in the implementation of the reforms in the water sector
Details	The overall objective of this operation is to strengthen the capacity at central and local level to plan, prepare and implement sustainable drinking water and wastewater investments and to achieve higher levels of efficiency in operation and maintaining the assets.
Status	FORECAST Prior information notice published on 27.05.2019
Scheduled publication date of the contract notice	July 2019* *There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of this prior information notice and the publication of the corresponding contract notice
Indicative budget	2 500 000 EUR
Type	Services
Procedure	Restricted
Programme title	IPA II (2014-2020) - Environment and Climate Change

Reference	EuropeAid/140154/IH/SER/MK
Title	Development of Strategic Noise Maps and Action Plans with Programs of Measures
Details	The purpose of the project is to assist in preparation of new and amendments to existing legal framework and to strengthening administrative capacities of relevant stakeholders at central and local level for the purpose of noise assessment and management, preparation and development of strategic noise maps and action plans and development of measures for noise protection.
Status	FORECAST Prior information notice published on 27.02.2019
Scheduled publication	April 2019 *

Newsletter Macedonia del Nord Maggio 2019

date of the contract notice	*There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of this prior information notice and the publication of the corresponding contract notice
Indicative budget	1 550 000 EUR
Type	Services
Procedure	Restricted
Programme title	IPA II (2014-2020) - Environment and Climate Change

Reference	EuropeAid/139967/IH/SER/MK
Title	Improved Implementation of the EU Floods Directive through Harmonization of National Legislation and Preparation of Flood Risk Management Plans
Details	The purpose of this contract is to contribute to harmonization with the EU Floods Directive in the country, thereby to increase environmental protection and to protect human life, health and property from adverse effects of floods by production of planning documents related to flood management and strengthening capacities for its implementation.
Status	FORECAST Prior information notice published on 13.11.2018
Scheduled publication date of the contract notice	December 2018 * *There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of this prior information notice and the publication of the corresponding contract notice
Indicative budget	2 500 000 EUR
Type	Services
Procedure	Restricted
Programme title	IPA II (2014-2020) - Environment and Climate Change

Reference	EuropeAid/139955/IH/SER/MK
Title	Support in the Implementation of Air Quality Directives and Horizontal Legislation
Details	The purpose of this contract is to support the transposition and implementation of air quality and horizontal legislation by assisting on producing relevant documents and legislation in compliance with the EU acquis, strengthening administrative capacities for their implementation and assisting in drafting of directive specific implementation plans, thus

Newsletter Macedonia del Nord Maggio 2019

	improving the air quality and management of environment.
Status	FORECAST Prior information notice published on 06.11.2018
Scheduled publication date of the contract notice	January 2019 * *There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of this prior information notice and the publication of the corresponding contract notice
Indicative budget	2 000 000 EUR
Type	Services
Procedure	Restricted
Programme title	IPA II (2014-2020) - Environment and Climate Change

Reference	EuropeAid/ 139728/IH/SER/MK
Title	Supporting the implementation of the regional waste management systems in the East and North-East Regions
Details	The purpose of this contract is to strengthen the capacities and capabilities of the local government structures for managing the inter-regional waste management system, as well as to improve public awareness of and participation in waste management issues, thus protecting the environment by reducing waste generation, improving waste collection efficiency, increasing waste recovery and achieving a reduction in littering.
Status	FORECAST Prior information notice published on 21.06.2018
Scheduled publication date of the contract notice	August 2018 * *There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of this prior information notice and the publication of the corresponding contract notice
Indicative budget	2 500 000 EUR
Type	Services
Procedure	Restricted
Programme title	IPA II Sector Operational Programme for Environment and Climate Action 2014 – 2020

EDUCATION, EMPLOYMENT AND SOCIAL POLICY CONSULTING SERVICES

Reference	EuropeAid/139847/IH/SER/MK
Title	Improving the quality of education
Details	The aim of the contract is to improve the quality of primary and secondary education through upgrading the quality assurance system and investing in teachers' professional development. It includes two key elements - (1) review and revision of internal and external quality assessment system in schools and (2) improvement of teacher professional and career development in accordance with the professional standards and competences. The contract will also assist in introducing new pedagogical and methodological approaches for inclusive education.
Status	FORECAST Prior information notice published on 21.08.2018
Scheduled publication date of the contract notice	November 2018 * *There must be a minimum period of 30 calendar days between the publication of this prior information notice and the publication of the corresponding contract notice
Indicative budget	1 500 000 EUR
Type	Services
Procedure	Restricted
Programme title	IPA II 2017 - Education, Employment and Social Policy



**BANCA MONDIALE
PROGETTI ATTIVI IN MACEDONIA**

Project ID	P160951
Title	ENHANCING THE IMPLEMENTATION OF PUBLIC PROCUREMENT IN MACEDONIA
Sector	General public administration sector
Implementing Agency:	na
Total Project Cost:	US\$ 0,30 million
Status	Active
Approval Date	07/12/2016
Closing Date	31/12/2017
Recent procurement notices:	Request for Expression of Interest - Development Of Recommendations And Strategy For Implementation Of New Procurement Tools: E-marketplace For Small Value Procurement (for Purchase Of Goods And Services Of Small Value) And E-catalogues. Published 19.12.2017, submission deadline 15.01.2018

Project ID	P149955
Title	ROAD UPGRADING AND DEVELOPMENT PROJECT
Sector	Rural and Inter-Urban Roads and Highways, General public administration sector
Implementing Agency:	PUBLIC ENTERPRISE FOR STATE ROADS
Total Project Cost:	US\$ 91 million
Status	Active January – February 2018 contract awards for 2 lots of Works project Construction of Express Road Rankovce – Kriva Palanka
Approval Date	30/09/2015
Closing Date	31/12/2020

Newsletter Macedonia del Nord Maggio 2019

Project ID	P154263
Title	LOCAL AND REGIONAL COMPETITIVENESS PROJECT
Sector	General industry and trade sector
Implementing Agency:	GENERAL SECRETARIAT - OFFICE OF DPM FOR ECONOMIC AFFAIRS
Total Project Cost:	US\$ 26.08 million
Status	Active
Approval Date	12/01/2016
Closing Date	31/12/2019
Recent notices	<p>21/03/2018 Request for expression of interest n. OP00046743 for the procurement of: Technical assistance: preparation of feasibility study for projects of municipalities in the Republic of Macedonia Published October 30, 2017. Deadline November 15, 2017.</p>

Project ID	P154464
Title	SECOND MUNICIPAL SERVICES IMPROVEMENT PROJECT
Sector	Urban Transport General water, sanitation and flood protection sector Solid waste management Energy efficiency in power sector
Implementing Agency:	MINISTRY OF FINANCE
Total Project Cost:	US\$ 28.04 million
Commitment amount:	US\$ 28.04 million
Status	Active
Approval Date	11/01/2016
Closing Date	31/03/2021
Recent procurement notices>	MSIP-IPA-NCB-039-18 – procurement ongoing (see open tenders section)
Contracts signed:	n.a.

Project ID	P150342
Title	ADDITIONAL FINANCING – MSIP (EU-IPA)
Sector	Water supply Sanitation Solid waste management
Implementing Agency:	MINISTRY OF FINANCE
Total Project Cost:	US\$ 26.54 million

Newsletter Macedonia del Nord Maggio 2019

Status	Active
Approval Date	22/12/2014
Closing Date	31/03/2019
Recent procurement notices:	<p><u>Published June 20, 2017.</u> Deadline July 5, 2017. Request for expression of interest n. OP00043400 for the procurement of: Preparation of feasibility study and preliminary project design for small size wastewater treatment plants in 4 rural areas (Novaci, Debarca, Cheshinovo-Obleshevo and Novo Selo).</p>

Project ID	P096481
Title	MUNICIPAL SERVICE IMPROVEMENT
Sector	Water supply, Water waste management, Sanitation and waste management, Energy
Borrower	Ministry of Finance
Implementing Agency:	na
Total Project Cost:	US\$ 25 million
Commitment amount:	US\$ 25 million
Status	Active
Approval Date	26/03/2009
Closing Date	31/03/ 2019
Contracts signed (only recent contracts over 500.000 USD listed):	<p><u>April 2016</u> – 1.805.450 USD - construction of seven streets with sidewalks, water supply system, storm water system and street lightening in the former military area arm1 and arm2 in municipality Bitola</p> <p><u>April 2016</u> – 577.580 USD - municipality of Kavadarci/energy efficiency in the primary and secondary schools</p> <p><u>December 2015</u> – 4.091.570 USD - reconstruction and rehabilitation of Boris Trajkovski street from Staklara factory to Pintija settlement, Skopje</p> <p>November 2015 – 665.000 USD - municipality of Negotino/reconstruction of the water supply network in the city of Negotino</p> <p>September 2015 – 1.560.000 - construction of elementary school " Grigor Prlicev</p> <p>September 2015 – 780.000 USD - reconstruction, adaptation and extension of the cultural center Romansa in municipality Makedonska Kamenica</p> <p>September 2015 – 910.000 USD - reconstruction of streets, water supply and sewerage system and construction of sidewalks and storm water system in the municipality Sveti Nikole</p> <p>August 2015 – 630.000 USD - construction of storm water network and reconstruction of various streets in the urban districts of municipality Karpoch</p> <p>May 2015 – 4.151.000 - construction of water supply system in the municipality Shuto Orizari – Skopje</p> <p>February 2014 – 717.370 USD - reconstruction of local road v. Melnica and improvement of the water supply system in v. Izvor</p>

Newsletter Macedonia del Nord Maggio 2019

Project ID	P148023
Title	NATIONAL AND REGIONAL ROADS REHABILITATION
Sector	Rural and Inter-Urban Roads and Highways
Implementing Agency:	PUBLIC ENTERPRISE FOR STATE ROADS
Total Project Cost:	US\$ 83,72 million
Commitment amount:	US\$ 70,98 million
Status	Active
Approval Date	23/09/2014
Closing Date	30/09/2019
Contracts signed (only selected contracts listed):	<p><u>November 2017</u> – 320.000 EUR – Conceptual design for rehabilitation of 12 state roads</p> <p><u>June 2017</u> – 1.523.950 USD – procurement of rams software, road measurements and consultancy services</p> <p><u>April 2017</u> – 595.000 USD – procurement, installation and maintenance of traffic counters</p> <p><u>February 2017</u> – 331.000 EUR – Independent technical audit</p> <p><u>June 2016</u> – 605.000 USD – Road Safety Consultant</p> <p><u>March 2016</u> – 1.145.000 USD Lot 1: Tetovo-Popova Sapka km 10; Tetovo-Popova Sapka Km 3,5; Mavrovo-debar Km 24,4; Gostivar-Kicevo Km 100,7</p> <p><u>March 2016</u> – 1.281.870 USD Lot 2: Lakavica-Negotino Km 7,2; Delcevo-Berovo Km 2,7 – 2,9; Bitola-Novaci Km 1,9.</p> <p><u>January 2016</u> – 6.512.860 USD – rehabilitation of national road A3, Kocani – Delcevo</p>

Project ID	P128378
Title	SKILLS DEVELOPMENT & INNOVATION SUPPORT
Sector	Education
Borrower	Ministry of Education and Science
Implementing Agency:	na
Total Project Cost:	US\$ 24 million
Commitment amount:	US\$ 24 million
Status	Active
Approval Date	28/01/2014
Closing Date	31/05/ 2019
Contracts signed (only relevant amount contracts listed):	November 2015 – 2.084.300 USD - development and design of the concept for secondary tvet



BANCA EUROPEA PER LA RICOSTRUZIONE E LO SVILUPPO

OPEN CALLS

Data segnalazione	16.05.2019
Specifiche	Works
Procurement ref	Project ID - 49118
Notice Type	Invitation for tenders – single stage
Ente appaltante	Public Enterprise for State Roads - PESR
Indirizzo e contatti	Dame Gruev 14, , Floor III, room 7 , Skopje, 1000, North Macedonia Tel. + 389 2 3 118 044, Email: m.jankovik@roads.org.mk
Titolo e descrizione	<p>Rehabilitation and Improvement of A2 Kriva Palanka - to Deve Bair Road Section, km 0+000 - km 13+000.</p> <p>Construction works for the reconstruction and rehabilitation of a single two-lane carriageway road section, 13,187 km in length, between Kriva Palanka and Deve Bair near the Bulgarian border, which is part of the eastern section of the Pan-European Road Corridor VIII.</p> <p>The section Kriva Palanka – Deve Bair is divided into three subsections:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Subsection 1: from km 0+000,00 up to km 2+660,00, where pavement rehabilitation will be carried out. - Subsection 2: from km 2+660,00 up to km 7+964,44, where reconstruction will be carried out by: <ul style="list-style-type: none"> • Widening with a third lane to the part of the route from km 2+660 to km 3+550 • Realignment of a short stretch of road between km 3+550 and km 4+125 in order to remove some tight horizontal curves and allow the driving speed to increase. • Widening with a third lane from km 4+125 to km 7+964,44, with exception of the length passing through Zidilovo village (km 5+300 – 6+000). - Subsection 3: from km 7+964,44 up to km 13+187,64, where rehabilitation of the existing three-lane carriageway will be carried out, without widening. <p>Also, the Project includes: construction of 4 new bridges on the realigned part, demolition and replacement of 2 existing bridges, widening and in-situ reconstruction of 2 existing bridges and reconstruction of 1 existing bridge.</p> <p>Basic preliminary quantities are: earthworks 175.000 m³, concrete works 7.000 m³, asphalt works 35.000 t.</p> <p>Time for Completion of the Works is: 24 (twenty four) months</p> <p>The contract for works will be in accordance with FIDIC conditions of contract (Red Book - First Edition 1999, Conditions of Contract).</p> <p>The contract is expected to start on 05/08/2019 and last about 24 months. https://eceppebrd.com/respond/S87P6XXKXP</p>
Closing date	17/06/2019.

GENERAL PROCUREMENT NOTICES

Data segnalazione	29.05.2018	*Updated 25/02/2019
Specifiche	WORKS/SUPPLIES/SERVICES	
Procurement ref	Project number: 50769	
Project status	Target board date: 22 May 2019 Status: Concept Reviewed PSD disclosed: 15 Feb 2019	
Ente appaltante	The Public Enterprise for State Roads - HIGHWAY TOLLING	
Indirizzo e contatti	Dame Gruev Str. No.14, 1000 Skopje, Republic of Macedonia Misko Arsov, Project Documentation Preparation and monitoring Adviser arsovm@roads.org.mk +389 2 3118-044 +389 2 3220-535	
Titolo e descrizione:	<p>Project Description: Provision of a sovereign-guaranteed loan to Public Enterprise for State Roads (PESR) to finance the improvement and modernisation of the existing toll system on Corridor VIII as well as the installation of new electronic toll stations on new highway sections that are being built in FYR Macedonia.</p> <p>The EBRD's financing will be used for the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> (i) Upgrade and modernization of five toll stations on the FYR Macedonia's Corridor VIII as well as construction of three new toll stations to operate with the ETC system; (ii) Installation of equipment to link the upgraded and new toll stations to the toll operations centre in Skopje; (iii) Construction of an additional lane to increase the capacity of the Miladinovci toll stations on Corridor VIII; (iv) Installation of solar panels on all 15 existing and new toll stations. <p>Total Project Cost: EUR 14,400,000.00</p>	
Tendering is expected to by*	na	
Finanziamento	EBRD and the Client Project number: 50769	

Newsletter Macedonia del Nord Maggio 2019

Data segnalazione	18.08.2017 * Update 18/09/2018
Specifica	WORKS/SUPPLIES/SERVICES
Procurement ref	8803-GPN-44114 Project ID 44114 Mepso Rehabilitation and Control Project
Business sector	Power and energy
Notice Type	General Procurement Notice
Ente appaltante	AD MEPSO - Rehabilitation and Control Project
Indirizzo e contatti	Maksim Gorki 4, 1000 Skopje, Republic of Macedonia Tel. +389 2 3149 046 Fax +389 2 3111 160 Mr. Jordan Angelovski jordan.angelovski@mepso.com.mk
Titolo	<p>The proposed project, which has a total estimated cost of about EUR 40.5 Million, will require the procurement of the following goods, works and services:</p> <p><u>Equipment for sub-stations:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> o Lot 1 Rehabilitation of Substations (procurement process ongoing). o Lot 2 High Voltage Equipment (procurement process completed); o Lot 3 Relay Protection (procurement process ongoing). <p><u>Remote monitoring of sub-stations:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> o Lot 1 Remote monitoring of SS (procurement yet to be initiated); o Lot 2 Supervisory, Control, Protection and DC supply systems (procurement ongoing). <p><u>Optical Loop:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> o Lot 1 Optical Ground Wire (procurement process completed); o Lot 2 Telecommunication Equipment (procurement yet to be initiated); o Lot 3 Underground Installation (procurement process completed). <p><u>Overhead Transmission Lines (OHTL):</u></p> <ul style="list-style-type: none"> o Lot 1 Rehabilitation of 110 kV OHTL SS Bitola 1- SS Prilep 1 (procurement process ongoing); o Lot 2 Rehabilitation of 110 kV OHTL SS Skopje 1 - SS Miladinovci (procurement yet to be initiated); o Lot 3 Rehabilitation of 110 kV OHTL SS Veles - SS O.Pole (procurement process ongoing); o Lot 4 Rehabilitation of 110 kV OHTL SS Skopje 4 - SS Veles (procurement process ongoing); o Lot 5 Rehabilitation of 110 kV OHTL SS Stip - SS Ovce Pole (procurement process ongoing); o Lot 6: Rehabilitation of 110 kV OHTL SS Stip - SS Probistip (procurement process completed). <p><u>PIU Consulting Services:</u> (procurement process completed).</p>
Tendering	ongoing
Finanziamento	EBRD Programme 44114

Newsletter Macedonia del Nord Maggio 2019

Data segnalazione	16.02.2017
Specifica	WORKS/SUPPLIES/SERVICES
Procurement ref	8590-GPN-46274
Notice Type	General Procurement Notice
Ente appaltante	AD MEPSO - Macedonia-Albania Transmission Phase I
Indirizzo e contatti	Maksim Gorki 4, 1000 Skopje, Republic of Macedonia Tel. +389 (0)2 3149 046 Fax +389 (0)2 3111 160 Mr. Jordan Angelovski jordan.angelovski@mepso.com.mk
Titolo	The proposed project, which has a total estimated cost of about EUR 49.0 Million equivalent, will require the procurement of the following goods, works and services: <ul style="list-style-type: none"> - Construction of a new single circuit 400kV overhead transmission (OHT) line from the Bitola 2 Substation (B2 SS) to Ohrid Substation (Ohrid SS); - Construction of a new single circuit 400kV OHT line from Ohrid substation to the connection point at the Macedonian - Albanian border; - Construction of a 400/110 kV substation in Ohrid; - Unbundling and construction of 110 kV connections; - Extension of the B2 Substation; - Implementation of Grid Efficiency Components as (i) The upgrading of a Supervisory Control and Data Acquisition System (SCADA); (ii) Hardware and associate Software to improve energy forecasting and load dispatch for renewable power plants; (iii) Automated Demand Response; (iv) Implementation of Wide Area Monitoring System (WAMS); (v) Study for the effects of Plug-in Electrics Vehicles (PEV) on the Transmission Grid in Macedonia (procurement process ongoing), - Project Implementation Unit (PIU) Consulting Services (procurement process completed). - OPWG (procurement process completed). - Equipment for sub-stations (procurement process ongoing). - Optical Loop (procurement process completed).
Tendering	ongoing
Finanziamento	EBRD Programme 46274

BERS - ALTRI PROGETTI IN MACEDONIA

Issue date	13 Oct 2017
Closing date:	20 Jun 2018
Notice title	Kriva Palanka - Bulgarian Border Road
Project n.	39311
Sector	Transport
Status	Concepr Reviewed

Project Description

Provision of a sovereign-guaranteed loan in the amount of up to EUR 12 million to Public Enterprise for State Roads (PESR) to finance the construction works for the rehabilitation of a single twolane carriageway road section, 13.5 km in length, between Kriva Palanka and Deve Bair near the Bulgarian border. The loan will be guaranteed by FYR Macedonia.

The project is part of the eastern section of Pan-European Corridor VIII.

Total Project Cost EUR 16,400,000.00

Upon completion of the Bank's ESDD, an Environmental and Social Action Plan (ESAP) will need to be agreed with the client to structure the project in accordance with the Bank's performance requirements. This project summary document will be updated prior to seeking the EBRD's Board approval.

Company contact information: Mr. Martin Cekov
 Public Enterprise for State Roads (PESR)
 Dame Gruev Str. No.14, 1000 Skopje, Republic of Macedonia
 m.cekov@roads.org.mk Tel.: +389 2 3118 044; Fax.: +389 2 3220 535

Issue date	24 Feb 2016
Closing date:	24 Feb 2017
Notice title	Regional and Local Roads Programme
Project n.	39311
Sector	Transport
Description	
Project Description	

The Public Enterprise for State Roads (PESR) of FYR Macedonia intends using the saving from proceeds of a loan from the European Bank for Reconstruction and Development [The Bank] to finance five new elements which will contribute towards an improvement of road safety on the selected sections. The total estimated cost of Euro 1.5 million equivalents will require the procurement of the following contracts:

1. Rehabilitation of the Regional Road R2134 between Sopiste and Govrlevo;
2. Elaborate for speleological investigation of cave Ubavica;
3. Biodiversity assessment of important plant area Bukovich;
4. Environmental and Social Impact Assessment study for construction of new motorway Gostivar - Kicevo, as per EBRD performance requirements;
5. Variable traffic signs that will be placed on the highway main entrance to Skopje.

Newsletter Macedonia del Nord Maggio 2019

Tendering for the abovementioned contracts will start in the first quarter of 2016. Contracts to be financed with the proceeds of a loan from the Bank will be subject to Bank's procurement Policies and Rules and will be open to firms from any country. The proceeds of the Bank's loan will not be used for the purpose of any payment to persons or entities, or for any import of goods, if such payment or import is prohibited by a decision of the United Nations Council taken under Chapter VII of the Charter of the United Nations or under a law of official regulation of the Purchaser's country.

Interested suppliers, contractors and consultant should contact:

Mr. Aleksandar Stojanov
 Public Enterprise for State Roads (PESR)
 Dame Gruev Str. No.14, 1000 Skopje, Republic of Macedonia
 Tel.: +389 2 3118 044;
 Fax.: +389 2 3220 535

Issue date	02 Feb 2016
Closing date:	02 Feb 2017
Notice title	Shtip-Radovish Road Section
Project n.	47829
Sector	Transport

Description

Project Description

Public Enterprise for State Roads (Client) intends to use part of the proceeds of a loan from, or Grant administered by, the European Bank for Reconstruction and Development ('the Bank') for the above named project. Additional financing details are as follows:

A loan from the European Bank for Reconstruction and Development (the Bank), from Client's own funds towards the cost of the above named project

The EBRD loan of EUR62m will be used to finance the works contracts for road improvements. Client funding will be used for other ancillary activities.

The proposed project, which has a total estimated cost of 78600000 EUR, will require the procurement of the following:

- The EBRD loan will enable the Company to finance the improvement of a 39km single carriageway section on the A4 national road between Shtip-Radovish in Macedonia FYR. The proposed road improvement works will include reconstruction and widening of the road pavement to provide a single carriageway with two 3.5 m wide traffic lanes and two 2.2m wide hard shoulders. EBRD TC funds will also be used to finance the selection of consultants

Tendering for the above contracts is expected to begin on 29/02/2016.

Contracts to be financed with the proceeds of a loan from/ grant administered by the Bank will be open to firms from any country.

The proceeds of the loan from, or Grant administered by, the Bank will not be used for the purpose of any payment to persons or entities, or for any import of goods, if such payment or import is prohibited by a decision of the United Nations Security Council taken under Chapter VII of the Charter of the United

Newsletter Macedonia del Nord Maggio 2019

Nations or under a law or official regulation of the Client's country.

Tendering for this project will be conducted by e-procurement using the EBRD Client E-Procurement Portal (ECEPP). Interested suppliers, contractors and consultants should register on ECEPP in order to receive notifications via this link:

<https://eceppebrd.com/delta/viewNotice.html?displayNoticeId=3795196>

Other Information: A GPN has already been published on www.ebrd.com.

Mr. Zoran Slamkov

Public Enterprise for State Roads

Dame Gruev 14, Skopje, 1000, Macedonia FYR

Tel. +389 70 273 792, Email: zorans@roads.org.mk

Issue date	12 Oct 2015
Closing date:	11 Oct 2016
Notice title	RAIL CORRIDOR VIII –SECOND FASE
Project n.	44175
Sector	Transport
Notice type	General Procurement Notice
Description	<p>Project Description: Public Enterprise for Railway Infrastructure ('PERI') intends using the proceeds of a loan from the European Bank for Reconstruction and Development [the Bank] for a project to the rehabilitation of a 30.8 km section of Corridor VIII in the east of FYR Macedonia. The proposed project, which has a total estimated cost of EUR 140 million equivalents, will require the procurement of the following works and services: * Procurement of Works, following a prequalification * Consultancy Services for the Supervision of Works,</p> <p>Tendering for the above contracts is expected to begin in the Q1 of 2016. Contracts to be financed with the proceeds of a loan from the Bank will be subject to the Bank's Procurement Policies and Rules and will be open to firms from any country. The proceeds of the Bank's loan will not be used for the purpose of any payment to persons or entities, or for any import of goods, if such payment or import is prohibited by a decision of the United Nations Security Council taken under Chapter VII of the Charter of the United Nations or under a law or official regulation of the Purchaser's country.</p> <p>Interested suppliers, contractors and consultants should contact: Public Enterprise for Railway Infrastructure Macedonian Railways - Skopje Str. Jordan Mijalkov 50b, 1000 Skopje, Macedonia, Email m.tilic@mzi.mk, Mihajlo Tilic Tel:+389 22449625; Mob:+389 75282843 Fax:+389 22449088</p>


BANCA EUROPEA PER GLI INVESTIMENTI
PROGETTI FINANZIATI IN MACEDONIA

Date of entry	2011/2016
Title	CORRIDOR X ROAD PROJECT
Sector	Transport
Details	Construction of motorway section between Demir Kapija and Smokvica in south of Former Yugoslav Republic of Macedonia in Corridor X
Status	Signed 20/01/2016 – second tranche EUR 35.000.000

Date of entry	2016
Title	PROCREDIT LOAN FOR SME AND OTHER COP OBJECTIVES
Sector	Credit lines EUR 10.000.000
Details	Promoter – Financial Intermediary : PROCREDIT BANK AD SKOPJE
Status	Signed 04/04/2016

Date of entry	24/03/2015
Title	MBDP LOAN FOR SME & PRIORITY PROJECTS II
Sector	Credit lines
Details	Promoter – Financial Intermediary : PROCREDIT BANK AD SKOPJE Description: Loan for small and medium-sized projects promoted by small and medium-sized enterprises (SMEs), Mid-Caps and other private or public sector entities. Objectives: Financing of small and medium-sized projects carried out by SMEs, Mid-Caps, public sector entities and other beneficiaries in EIB-eligible sectors of the economy.
Status	Signed 14/10/2015

Newsletter Macedonia del Nord Maggio 2019

Date of entry	24/06/2013
Title	MBDP LOAN FOR SME & PRIORITY PROJECTS IV
Sector	Credit lines
Details	<p>Promoter – Financial Intermediary : MAKEDONSKA BANKA ZA PODDRSHKA NA RAZVOJOT AD SKOPJE</p> <p>Description: Loan intended to support financing of SME projects and any size industrial investment in the fields of knowledge economy, energy, environmental protection and services.</p> <p>A minimum of 70% of the loan amount will be allocated to SME projects.</p> <p>Objectives: Financing of small/medium projects carried out by medium sized enterprises and local authorities.</p>
Status	Approved 25/10/2013 Signed 31/12/2013

Date of entry	11/06/2013
Title	GREEN FOR GROWTH FUND II
Sector	Energy
Details	<p>Description: An increase of EIB investment in the Green for Growth Fund, targeting energy efficiency and smaller renewable energy investments in the South-Eastern Europe and Eastern Neighbourhood regions.</p> <p>Objectives: The fund's mission is to contribute, in the form of a public-private partnership with layered risk-return structure, to enhancing energy efficiency and renewable energy in the targeted regions.</p>
Status	Approved 23/07/2013 Signed - 03/12/2013

CENTRO DI ASSISTENZA NEI MERCATI DEI BALCANI – Desk Skopje

I DESK BALCANI svolgono attività finalizzate a sostenere il processo di integrazione dei paesi dei Balcani all'interno dell'Unione Europea.

Il desk, attivo presso ICE Skopje, offre alle aziende italiane assistenza e servizi mirati a far conoscere le opportunità di affari e a facilitare l'avvicinamento delle aziende italiane al mercato macedone, nei settori delle infrastrutture e dei trasporti, dell'energia, dell'ambiente e nel settore agricolo.

A titolo esemplificativo, ma non esaustivo, il Desk di Skopje propone i seguenti servizi:

1. Servizio di monitoraggio gare d'appalto secondo i criteri forniti che consiste in:
 - Trasmissione tempestiva delle pubblicazioni di gara,
 - Invio dei documenti di gara per una consultazione preliminare (altrimenti scaricabili solo previo abbonamento al sistema elettronico di appalti pubblici),
 - Richiesta di informazioni aggiuntive e delucidazione dagli enti appaltanti.
2. Assistenza per partecipazione a gare d'appalto, che consiste tra l'altro in:
 - Assistenza per l'iscrizione al sistema degli appalti pubblici,
 - Traduzione della documentazione completa (traduttori esterni),
 - Ricerche mirate per individuare potenziali partner (consulenti e/o partner commerciali e subcontractors),
 - Follow-up dopo la presentazione dell'offerta,
 - Organizzazione di incontri con rappresentanti di ministeri, agenzie, associazioni di categoria.
3. Servizio di ricerca partner commerciali in loco;
4. Ricerche di mercato e altri servizi.

Per informazioni:

Agenzia ICE Skopje
T +389 2 3296257
E-mail: skopje@ice.it

Desk Balcani
T +389 2 3296256
E-mail: deskskopje@ice.it